



SEMI ANNUAL - GERA - 3/8/2003

تقرير مراجع الحسابات

486 03 02

السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة المحترمين
شركة جراسا للتأمين المساهمة العامة المحدودة
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

لقد راجعنا الميزانية العمومية المرفقة لشركة جراسا للتأمين المساهمة العامة المحدودة كما في 30 حزيران 2003 وبيان الدخل وبيان التغيرات في حقوق المساهمين وبيان التدفقات النقدية للفترة المنتهية في 30 حزيران 2003 . ان اعداد هذه البيانات المالية هو من مسؤولية ادارة الشركة .
اعدت البيانات المالية المرفقة لاغراض هيئة التأمين وهيئة الاوراق المالية .

لقد جرت مراجعتنا لهذه البيانات وفقا لمعايير التدقيق الدولية المستخدمة في عمليات المراجعة ، ان اجراءات المراجعة تنحصر بشكل رئيسي في القيام باجراءات تحليلية والاستفسار من المسؤولين في الشركة عن المعلومات المالية ، ان نطاق هذه الاجراءات أقل بكثير من اجراءات التدقيق وفقا لمعايير التدقيق الدولية والتي تهدف الى ابداء الرأي في البيانات المالية ، اننا لم نقم باجراءات التدقيق المشار اليها وبالتالي لا نبدي رأيا في البيانات المالية .

استنادا الى اجراءات المراجعة التي قمنا بها ، فانه لم يرد الى علمنا أية تعديلات جوهرية على البيانات المالية المرفقة حتى تكون متفقة من كافة النواحي الهامة مع معايير المحاسبة الدولية .

عن ابراهيم العباسي وشركاه

أحمد محمد العباسي
اجازة رقم 710 فنة / أ

عمان في 17 تموز 2003

Members of NEXIA International



أعضاء في الشركة الدولية نكسيا انترناشيونال

Tel. 566 8649 / 566 0709

P.O. Box 925111

Amman 11190 Jordan

Fax : 562 2163

e-mail: abbasi&co.@index.com.jo

web site : www. abbasi - cpa. com

تلفون ٥٦٦٨٦٤٩ - ٥٦٦٠٧٠٩

ص.ب ٩٢٥١١١

عمان ١١١٩٠ الأردن

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
الميزانية العمومية كما في 30 حزيران 2003 و 31 كانون الاول 2002

بيان أ

	31 كانون الاول 2002		30 حزيران 2003	
	دينار اردني	2002	دينار اردني	2003
المطلوبات وحقوق المساهمين				
المطلوبات المتداولة				
البنوك الدائنة	81.271		66.593	
الذمم الدائنة	133.385		92.421	
ذمم شركات اعادة التأمين	164.730		139.234	
احتياطي الادعاءات تحت التسوية	973.338		1.007.776	
ينزل : حصة معيدي التأمين من احتياطي الادعاءات تحت التسوية	(365.338)		(359.487)	
الحسابات الدائنة المتتوعة	46.329		139.913	
مجموع المطلوبات المتداولة	1,033,715		1,086,450	
الاحتياطيات الفنية				
احتياطي الاخطار السارية	1.083.773		1.127.221	
حصة المعدين من احتياطي الاخطار السارية	(88.586)		(83.560)	
احتياطي الحسابي	1.727		1.727	
مجموع الاحتياطيات الفنية	996,914		1,045,388	
حقوق المساهمين				
رأس المال	2.000.000		2.000.000	
الاحتياطي الاجباري	29.395		29.395	
تعديلات القيمة العادلة	(9.173)		33.237	
(الخصائر) المتراكمة في نهاية الفترة (بيان ج)	(301.753)		(92.054)	
صافي حقوق المساهمين	1,718,469		1,970,578	
مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين	3,749,098		4,102,416	
الموجودات الثابتة				
الموجودات الثابتة - بالتكلفة	339.969		343.329	
الاستهلاك المتراكم	(187.986)		(210.643)	
صافي القيمة الدفترية	151.983		132.686	
مجموع الموجودات	3,749,098		4,102,416	
الموجودات المتداولة				
النقد في الصندوق ولدى البنوك	1.871.171		1.879.800	
الشيكات برسم التحصيل	127.253		157.448	
الذمم المدينة - بالصافي	762.187		617.741	
ذمم شركات اعادة التأمين	249.240		251.765	
الحسابات المدينة المتتوعة	74.268		150.739	
مجموع الموجودات المتداولة	3,084,119		3,057,493	
الموجودات غير المتداولة				
الاستثمارات				
الودائع المرهونة لامر مدير عام هيئة التأمين	325.000		325.000	
الاستثمارات المتاحة للبيع	187.996		587.237	
مجموع الاستثمارات	512,996		912,237	

إن الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذا البيان .

شركة جراسا للتأمين

المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

بيان ب

بيان الدخل للفترتين المنتهيتين في 30 حزيران 2003 و 2002

	جدول/ايضاح	30 حزيران 2003	30 حزيران 2002
	دينار اردني	دينار اردني	دينار اردني
صافي ربح فرع تأمين الحياة	1	2,968	5,291
صافي (خسارة) فرع الصحي	1	(4,822)	(1,879)
صافي ربح فرع التأمين البحري	2	5,649	4,381
صافي ربح (خسارة) فرع تأمين الحريق	3	18,382	(12,349)
صافي ربح (خسارة) فرع تأمين السيارات	4	158,132	(77,640)
صافي (خسارة) فرع تأمين الحوادث العامة	5	(3,321)	(445)
صافي ربح (خسارة) فروع التأمين المجموع	6	176,988	(82,641)
الفوائد الدائنة		31,508	38,000
الايرادات الاخرى		23,530	28,851
المصاريف الادارية والعمومية غير الموزعة	ب	(22,324)	(21,753)
صافي ربح (خسارة) الفترة		209,702	(37,543)
(الخسائر) المتراكمة في بداية الفترة (بيان ج)		(301,756)	(364,180)
(الخسائر) المتراكمة في نهاية الفترة		(92,054)	(401,723)

لم يتم احتساب ضريبة الدخل ورسوم الجامعات الاردنية ورسوم البحث العلمي والتدريب المهني وصندوق دعم التعليم المهني والتدريب التقني ومكافأة أعضاء مجلس الادارة كون هذه البيانات المالية تمثل بيانات مالية مرحلية .

إن الايضاحات المرفقة تشكل جزءا من هذا البيان .

البيان	رأس المال	الاحتياطي الإجباري	تعديلات القيمة العادلة	الخسائر المتراكمة	المجموع
	دينار اردني	دينار اردني	دينار اردني	دينار اردني	دينار اردني
الرصيد في 31 كانون الأول 2001	2,000,000	22,230	(18,259)	(364,180)	1,639,791
صافي ربح الفترة (بيان ب)	-	-	-	69,592	69,592
تعديلات القيمة العادلة	-	-	9,086	-	9,086
المحول للاحتياطي الاجباري	-	7,165	-	(7,165)	-
الرصيد في 30 حزيران 2002 (بيان أ)	2,000,000	22,230	(29,880)	(401,723)	1,590,627
الرصيد في 31 كانون الأول 2002 (بيان أ)	2,000,000	29,395	(9,173)	(301,756)	1,718,469
صافي ربح الفترة (بيان ب)	-	-	-	209,702	209,702
تعديلات القيمة العادلة	-	-	42,410	-	42,410
الرصيد في 30 حزيران 2003 (بيان أ)	2,000,000	29,395	33,237	(92,054)	1,970,578

لم يتم اجراء توزيعات للاحتياطيات كون البيانات المالية تمثل بيانات مالية مرحلية .

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءا من هذا البيان .

شركة جراسا للتأمين المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

بيان التدفقات النقدية

بيان د

بيان التدفقات النقدية للفترتين المنتهيتين في 30 حزيران 2003 و 2002

	30 حزيران 2003 دينار اردني	30 حزيران 2002 دينار اردني
<u>التدفقات النقدية من الانشطة التشغيلية</u>		
صافي ربح (خسارة) الفترة	209,702	(37,543)
الاستهلاكات	22,654	22,076
حصة معيدي التأمين من احتياطي الاخطار السارية	5,026	8,479
احتياطي الاخطار السارية	43,448	103,019
احتياطي الادعاءات تحت التسوية	34,438	205,792
حصة معيدي التأمين من احتياطي الادعاءات تحت التسوية	5,851	(12,078)
الدخل التشغيلي قبل التغيرات في بنود رأس المال العامل	321,119	289,745
<u>(الزيادة) النقص في الموجودات المتداولة</u>		
الشيكات برسم التحصيل	(30,195)	(152,626)
الذمم المدينة	144,446	100,219
ذمم شركات اعادة التأمين	(2,525)	(249,576)
الحسابات المدينة المتنوعة	(76,471)	(42,539)
<u>(النقص) الزيادة في المطلوبات المتداولة</u>		
الذمم الدائنة	(40,964)	(31,369)
ذمم شركات اعادة التأمين	(25,496)	(28,263)
الحسابات الدائنة المتنوعة	93,584	98,043
صافي النقد الناتج عن (المستخدم في) الانشطة التشغيلية	383,498	(16,366)
<u>التدفقات النقدية من الانشطة الاستثمارية</u>		
الاستثمارات	(356,831)	-
الاستثمار في المحفظة الأجنبية	-	(227)
شراء موجودات ثابتة	(3,360)	(4,465)
بيع موجودات ثابتة	-	3,856
صافي النقد (المستخدم في) الانشطة الاستثمارية	(360,191)	(836)
<u>التدفقات النقدية من الانشطة التمويلية</u>		
البنوك الدائنة	(14,678)	55,974
صافي النقد (المستخدم في) الناتج من الانشطة التمويلية	(14,678)	55,974
صافي الزيادة في رصيد النقد	8,629	38,772
النقد في الصندوق ولدى البنوك في اول الفترة	1,871,171	1,469,954
النقد في الصندوق ولدى البنوك في نهاية الفترة (بيان أ)	1,879,800	1,508,726

إن الايضاحات المرفقة تشكل جزءا من هذا البيان .